



DER SPION IM BLÜMCHENKLEID

四个好朋友

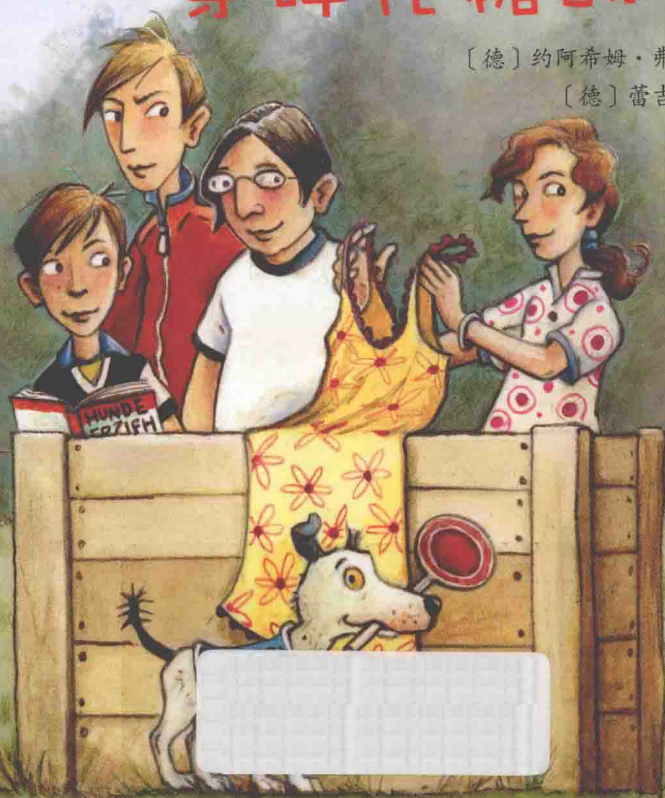
18

穿碎花裙的侦探

[德] 约阿希姆·弗里德里希 / 著

[德] 蕾吉娜·凯恩 / 绘

叶向梅 / 译



德国版《名侦探柯南》震撼来袭！

 二十一世纪出版社
21st Century Publishing House
全国百佳出版社



穿碎花裙的侦探

〔德〕约阿希姆·弗里德里希◎著

〔德〕蕾吉娜·凯恩◎绘

叶向梅◎译



21 二十一世纪出版社
21st Century Publishing House
全国百佳出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

穿碎花裙的侦探 / (德) 弗里德里希著 ; 叶向梅译.

— 南昌 : 二十一世纪出版社, 2014.3

(四个半朋友系列)

ISBN 978-7-5391-9450-9

I. ①穿… II. ①弗… ②叶… III. ①儿童文学—长篇小说—德国—现代 IV. ①I516.84

中国版本图书馆CIP数据核字(2014)第018117号

Friedrich, 4 ½ FREUNDE UND DER SPION IM BLÜMCHENKLEID © 2012 by
Thienemann Verlag (Thienemann Verlag GmbH), Stuttgart / Wien.

合同登记号 14-2013-383

穿碎花裙的侦探 [德] 约阿希姆·弗里德里希 著 叶向梅 译

策 划	张秋林
责任编辑	周向潮
责任校对	张波虹
出版发行	二十一世纪出版社 (江西省南昌市子安路75号 330009) www.21cccc.com cc21@163.net
出 版 人	张秋林
经 销	全国各地书店
印 刷	江西省和平印务有限公司
版 次	2014年3月第1版 2014年3月第1次印刷
印 数	0001 ~ 5000册
开 本	889mm × 1194mm 1/32
印 张	4.375
书 号	ISBN 978-7-5391-9450-9
定 价	12.00元

赣版权登字—04—2013—852

(如发现印装质量问题, 请寄本社图书发行公司调换, 服务热线: 0791-86512056。)



穿碎花裙的侦探

〔德〕约阿希姆·弗里德里希◎著

〔德〕蕾吉娜·凯恩◎绘

叶向梅◎译



21 二十一世纪出版社
21st Century Publishing House
全国百佳出版社

图书在版编目(CIP)数据

穿碎花裙的侦探 / (德) 弗里德里希著; 叶向梅译.

—南昌: 二十一世纪出版社, 2014.3

(四个半朋友系列)

ISBN 978-7-5391-9450-9

I. ①穿… II. ①弗… ②叶… III. ①儿童文学—长篇小说—德国—现代 IV. ①I516.84

中国版本图书馆CIP数据核字(2014)第018117号

Friedrich, 4 ½ FREUNDE UND DER SPION IM BLÜMCHENKLEID © 2012 by
Thienemann Verlag (Thienemann Verlag GmbH), Stuttgart / Wien.

合同登记号 14-2013-383

穿碎花裙的侦探 [德] 约阿希姆·弗里德里希 著 叶向梅 译

- | | |
|-------|---|
| 策 划 | 张秋林 |
| 责任编辑 | 周向潮 |
| 责任校对 | 张波虹 |
| 出版发行 | 二十一世纪出版社 (江西省南昌市子安路75号 330009)
www.21cccc.com cc21@163.net |
| 出 版 人 | 张秋林 |
| 经 销 | 全国各地书店 |
| 印 刷 | 江西省和平印务有限公司 |
| 版 次 | 2014年3月第1版 2014年3月第1次印刷 |
| 印 数 | 0001~5000册 |
| 开 本 | 889mm×1194mm 1/32 |
| 印 张 | 4.375 |
| 书 号 | ISBN 978-7-5391-9450-9 |
| 定 价 | 12.00元 |
-

赣版权登字—04—2013—852

(如发现印装质量问题, 请寄本社图书发行公司调换, 服务热线: 0791-86512056。)



第一章 发霉的香肠和不可能完成的任务	7
第二章 让人纠结的生日礼物	21
第三章 警犬训练营和一见如故的朋友	34
第四章 愤怒的女老师和难教的狗	45
第五章 小美绑架案和可疑的牛仔	57
第六章 老师上午有权，下午有空	68
第七章 学不会的“基本姿势”	81
第八章 芝士面包和湿透的臭袜	93
第九章 聪明的搜袜狗	104
第十章 “翻滚协会”的奇迹	116
第十一章 一只被小便弄脏的警鞋	127



卡勒侦探事务所成员隆重登场——



卡 勒

卡勒是一个不折不扣的侦探迷，发起成立了卡勒侦探事务所，立志成为世界闻名的大侦探。不过梦想与现实往往有差距。虽然卡勒全身心投入到侦探事业中，但也时常弄巧成拙，出现种种忍俊不禁的误会。



弗里德海姆

弗里德海姆是小美的“监护人”，不管有谁对小美出言不逊，他都不会轻饶，就连卡勒也不例外。虽然他是一个贪吃鬼，但有着过人的直觉，也能为事务所找到有价值的案子。



卡斯滕

绰号小萝卜，有一个双胞胎妹妹施黛菲。因为他个头比施黛菲还要矮小，而他的姓——拉德马赫，又与小萝卜发音相似，所以大家叫他小萝卜。小萝卜胆子非常小，做事非常谨慎，所以总能比别人先发现危险，让伙伴远离尴尬的状况。



施黛菲

施黛菲是卡勒侦探事务所里最冷静、理智的人。她常常挖苦别人，对谁都很刻薄，特别是对卡勒，但其实她还是非常关心和重视身边的朋友的。她总是在危急关头帮助大家解围，让“案子”能顺利“侦察”下去。

小美是弗里德海姆偶然捡到的一条流浪狗，后来成为了事务所的半个成员。虽然小美不像一只侦探狗，而更像一把会叫的马桶刷子，还非常贪吃，但卡勒侦探事务所的成员们还是非常喜欢它，而它也误打误撞地帮忙破了很多“案子”。



小美

● 第一章

发霉的香肠和不可能完成的任务

我不敢相信自己的眼睛。

“等一下！”我喊住卡勒、小萝卜和弗里德海姆，“看看这有什么衣服！”

“这不行。”我的双胞胎哥哥小萝卜呻吟道，“我脚痛。”

“小萝卜，你别这样。”卡勒插话说，“施黛菲，你找到适合库尔茨魏勒先生的东西了吗？”

“没，没有找到。但这里有最顶级设计师设计的衣服。我从来不知道，竟然能在集市上买到这些衣服。”

这是班主任大块头西格安排给我们的任务：利用这个周末给我们校长准备一份生日礼物。我们已经一家接着一家地搜寻了两个小时，但对校长会喜欢什么东西，我们却没有在这些商店找到任何头绪。最后，我们希望能找到一些适合他的东西。于是我们来到了卖衣服的流动货摊。粗略地看了一眼货摊里到处挂着的衣架，我就看到了所有自己能够脱口而出的名牌：“Luigi Langusto”、“Jupp&Pitt”，甚至还有“Carl Mager”。而且所有衣





服的价格都便宜得不可思议。如果不是刚好要把零用钱省下来扩展我的电脑内存，我肯定会毫不犹豫地买了。

“施黛菲，”小萝卜又呻吟了，“我们继续往前走吧！反正你也没钱给自己买衣服。”

我叹了口气，“哥哥，你说得没错。但愿下个月这个摊位还在这里。”

我环顾四周，令人惊讶的是，卡勒也在看这些衣服。

“嘿，我说！”弗里德海姆喊道，手里又抱着我们的狗——小美。“你需要买裤子吗，还是别的？”

卡勒没有回答，只见他四处张望了一下，然后向我们走了过来。

“哎呀！”小萝卜低声对我说，“我知道他这个表情的意思。卡勒又察觉到什么了。”

“嘿，我说！是什么事？有人偷东西了吗？”

卡勒总以为自己是我们这个卡勒侦探事务所的头儿，他把食指放在嘴巴前说：“弗里德海姆，你就不能小声点吗？但你还是说出了正确的关键词。”

“这是什么意思？”我问他。

卡勒再一次小心地环顾四周，“这些家伙在这儿贱卖的东西，成本至少是它们价格的三倍！”

“没错。”我回答说，“所以我也想买点什么，可惜我现在没有……”

“如果换作是我，我就不会买，施黛菲。”我们的“超级神探”打断了我的话，“这么做，你最有可能就是被警察带走。在我看来，这些东西那么便宜的原因只有一个：它们是偷来的！”

“这不可能！”小萝卜喊道，“这些可能是过时的衣服，是去年或者再早一点的，通常这种衣服确实卖得比较便宜。”

卡勒摇了摇头，说：“但不会这么便宜！”

“嘿，我说！那又怎么样？跟我们有什么关系？”

卡勒看着弗里德海姆，似乎没有听懂他的问题，“这还用问？我们是不是侦探？”

“不知道。”我回答说，“你觉得呢，卡勒？”

“哈！哈！真有趣。如果你们不想，那我只好自己去关心了。”

“关心？”小萝卜问，“这是什么意思？你要去报警吗？”

“晚一点当我拿到证据之后可能会去。而现在我关心的，正是这个证据。”

说着他便回到那堆衣架那里翻来翻去。

“他究竟想在那儿找什么证据啊？”小萝卜问。

“不知道，这得你自己去问他。”

小萝卜没有去问卡勒。一个皮肤晒得黝黑的家伙，打扮得跟时尚杂志里的人物似的，站到卡勒旁边，刚开





始一句话也没说，只是沉默地看着卡勒。

然后他清了清嗓子说：“您是在找特定的东西吗？需要我帮忙吗？”

卡勒的目光从他的“证据”上移开，抬起头说：“跟大家一样！”

这个时尚的男人扬了扬眉，“什么？”

卡勒就像之前和我们在一起时一样，又环顾四周，接着一边向那个家伙使眼色，一边说：“实在太便宜了，这些东西。”

“是的，没错。”这个家伙迟疑地回答。

“那为什么这么便宜呢？”

这男人非常有生意头脑地对卡勒笑了笑，“这是很容易解释的。这些都是上个季度的剩货，除此之外，我们也不需要支付昂贵的店租，所以这些就能卖得这么便宜。”

卡勒突然转过身，从衣架上拿下一条有着明亮图案的裙子。

“那这件怎么解释？这件肯定不是上个季度的款式。”他脸上挂着胜利者的微笑问，“我上个星期才看到这条裙子，当时它的价格是这里的三倍！难道您不觉得这很奇怪吗？”

卖家把眼睛眯得异常细，“我倒发现别的更奇怪的事。你怎么知道一条女装裙子在精品店里卖多少钱？是

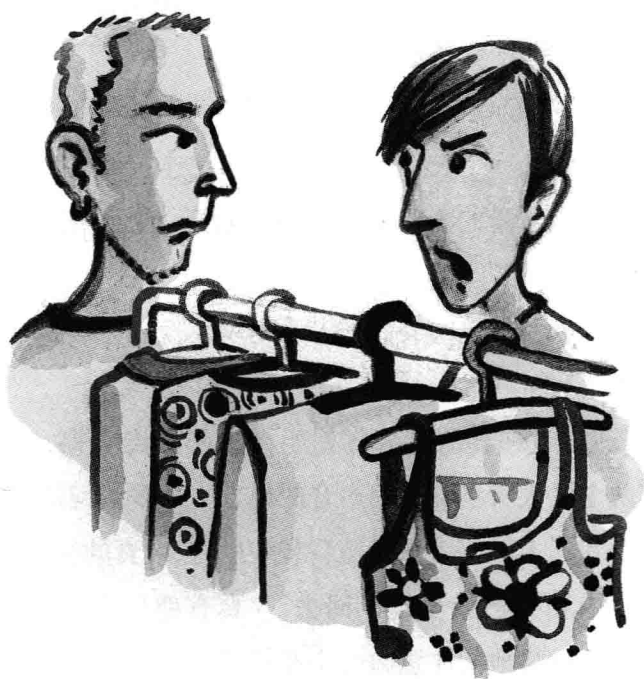
给你妈妈买的，还是自己买来穿呢？”

卡勒的脸变得通红，“这……呃……这是巧合。”他结结巴巴地说：“我姐姐买的。”

“巧合！原来如此。那你为什么对我们的商品的价格这么感兴趣？这也是巧合吗？”这个时髦的家伙每讲一个字就靠近卡勒一步，声音也越来越大，越来越生气。

“有什么问题吗？”

又有一个男人从一个立式衣架后面出来，这个男人





虽然不太适合出现在时尚杂志里，但无疑非常适合健美类的杂志。

“是的！这个小不点尽问些傻问题。”他同事回答说，“他想知道我们的东西为什么这么便宜。”

这个健壮的家伙把挂满衣服的衣架推到一边，衣架似乎就空了，然后他在卡勒面前直挺挺地站着，语气充满了不屑，“他为什么那么好奇？欠骂吗？”

卡勒已经不是第一次因为太好奇而给自己带来麻烦了。我仔细看这两个卖家的面容后，发现他这次危险了。

这个健壮的家伙扬了扬眉，说：“我们这里只有女孩衣服。你看中女孩子的衣服了？”

“给我姐姐买的！”卡勒稍微大声地说道，都没仔细看，就从一个衣架上拿下一条碎花连衣裙交给卖家。

那个时尚的家伙朝卡勒甜甜地笑，说：“有眼光，这是特价商品。”

卡勒勉强地回笑：“所以我才买。”

“难道你真的认为你姐姐会穿碎花连衣裙？”走到那两个怪人听不到我们声音的地方，小萝卜问道。

我从卡勒手中拿过塑料袋往里看，“真的很漂亮。”

卡勒又把袋子抢了回去，“真有趣！确切地说，这是一个转移他们注意力的小花招。”

“嘿，我说！这是什么意思来着？”

“意思就是，这样的话那两个家伙就不会再怀疑。”

我本想说个更好一点的答案，但小美让我来不及说。

我只听到一声口哨，还有弗里德海姆拼命地喊：“嘿，我说！别跑！”

说完他便最先跟着我们的小美跑了出去，然后是小萝卜、卡勒和我。

客观地说，它当然不是最漂亮的狗。它毛发蓬乱，缺了半只耳朵，牙间隙漏风，这也是它开心或激动的时候能吹口哨的原因。此外，它总是懒懒地躺在卡勒的叔叔婶婶的小菜园里，或者让弗里德海姆抱着。但是，如果它难得一次迅速地往前跑，那原因只有一个：它看到了什么能吃的。

这次当然也不例外。在一间肉铺门口的购物车前，有半根香肠掉在人行道上。根据我的观察，这半根香肠脏脏的，还有一半发霉了。甚至或许连老鼠看到都会觉得恶心，小美却丝毫不受干扰！跑过去的时候我还发现，对这半根香肠感兴趣的并不只是我们的狗。一个小男孩从另一边摇摇晃晃地向这腐烂的东西走去。看他的动作像是才学会走路。尽管如此，他还是这场不公平的比赛的胜利者，他捡起香肠，张开了嘴巴。





“不要吃！”我喊道。

小男孩停顿了一秒，这一秒对于我们四条腿的小贪吃鬼来说已经足够了，小美一下就咬住了香肠，马上吞进嘴里，然后香肠便进入了它的胃。这一切都发生得太快了，以致这个小男孩正准备咬下去的时候，才发现香肠不见了，结果就是——他开始撕心裂肺地大喊大叫。

弗里德海姆跑着跑着，突然停了下来，我差点撞到他身上。

“嘿，我说！舒尔特·斯特拉特曼太太！”

的确如此！那是我们的体育老师。她和她丈夫从另一边追上这个小男孩。这时我也认出了这个哭闹的小男孩，他是蒂姆，是舒尔特·斯特拉特曼太太的儿子。

“哎呀，我们麻烦了！”我的孪生哥哥小萝卜小声对我说。

“嘿，我说！为什么呢？毕竟小美阻止了小蒂姆吃